

## ಅನುವಾದಿತ ಕರ್ತೆ



ಹೋಗಲ್ಪಾ? ಹುಕ್ಕರಿಗೆ ಶಿಕ್ಕೆ ಕೊಡೋ ವಿಧಾನವೇ ಹೊಡೆಯೋದು.

ಅಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಇಡೀ ದಿನ ಅಸಿತ್ ಮನೆಯ ಹತ್ತಿರ ಸುತ್ತಾದುತ್ತಿರುವ ಅವನ ವಿಚಾರವೇ ಚರ್ಚೆಯಾಯಿತು. ಹಿಂದೆ ಈ ರಿತಿ ನಡೆದ ಘಟನೆಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಗಂಭೀರ ವಾದವಿವಾದ ನಡೆಯಿತು. ಎಲ್ಲರ ಮಾತ್ರಕೆಗಳಲ್ಲೂ ಆ ರೀತಿಯ ವಿವರವೇ ಸುಳಿದಾಡಿತು. ಇನ್ನೂ ಅನೇಕ ಭರ್ಯಾಂಕರ ಸುಧಿ ಸಮಾಚಾರಗಳು ವಿನಿಮಯವಾಡವು.

ಆತಂಕದಿಂದಲೇ ಮನೆಗೆ ಮರಳಿದ ಅಸಿತ್. ಸದ್ಯ, ಅವನು ಎಲ್ಲಾ ಕಾಣಿಸಿಕೊಳ್ಳಲೀಲ್ಲ. ಅವನು ಹುಕ್ಕನೇ ಇರಬೇಕು, ಅವನ ಲಹರಿ ಅವನನ್ನು ಬೇರೆ ಕಡೆ ಎಳೆದೊಯ್ದಿರಬೇಕು.

ಆದರೆ, ಮನೆಯೋಳಿಗೆ ಕಾಲಿಟ್ಟನೋ ಇಲ್ಲವೋ ನಿಮಾಯ್ ಹೇಳಿದ ವಿವರ ಕೇಳಿ ಅಸಿತ್‌ನ ರೋಮಗಳು ನಿಮಿರಿ ನಿಂತವು.

ಅವನು ಮಧ್ಯಾನ್ತ ಬಂದಿದ್ದನಂತೆ, ಸುಲತಾ ದೀದಿ ಅವನನ್ನು ಬಾಗಿಲ ಹತ್ತಿರ ಕೂರಿಸಿಕೊಂಡು ಗಂಟೆಕಾಲ ಮಾತಾಪಿಡಳಂತೆ. ಓಟ ಬ್ರೆಡ್‌ ಎಲ್ಲ ಕೊಟ್ಟಂತೆ.

ಅಸಿತ್ ಕ್ಯುಕಾಲು ಮುಖಿವನ್ನು ತೊಳೆಯಲೂ ಹೋಗದೆ ಕಿರುಚಿದ, “ಸುಲತಾ!”

ಸುಲತಾ ಎದುರಿಗೆ ಬಂದು ನಿಂತಳು. ಅವಳು ನಿಮಾಯ್‌ನ ಕಡೆ ದೃಷ್ಟಿ ಹರಿಸಿದಳು. ಆ ನೋಟ ಹೇಗಿತ್ತೇಂದರೆ ಸತ್ಯಯುಗವಾಗಿದ್ದರೆ ನಿಮಾಯ್ ಸುಟ್ಟು ಹೋಗಬೇಕಿತ್ತು, ಕಲಿಯುಗವಾದ್ದರಿಂದ ಬದುಕಿಕೊಂಡ!

ಅಸಿತ್ ಕೇಳಿದ, “ಏನ್ ಸಮಾಚಾರ?”

ಸುಲತಾ ಬಹಳ ಮುಗ್ಗುವಾಗಿ ಕೇಳಿದಳು, “ಯಾವ ಸಮಾಚಾರ ದಾದಾ?”